FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION NOMS, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME DU CAN

Province: Ontario — District No.: 98 Muskoka — Sub-District No.: 2 — Enumeration District / District du recenseur: No. ___ — (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.): Brunel Sourro Twp

Page 1 - 0001

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par: John Hock — Enumerator. / Recenseur.

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. Dwelling House	Family, household or institution	RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. Name of each person in family, household or institution	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Ward in cities and towns. Street, avenue, square or road. Lot or cadastral number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.)	Sex.	Relationship to head of family or household.	Whether married, widowed, divorced or single.	Month of birth.	Year of birth.	Age at last birthday.
NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES. Domicile.	Famille, ménage ou institution	RESIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS. Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Lieu de domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou lot cadastral dans le canton ou la paroisse. Rue et No de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sexe.	Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement.	Mois de naissance.	Année de naissance.	Age au dernier anniversaire.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10

CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. Country or place of birth. If in Canada, specify province or territory.	Year of immigration to Canada, if an immigrant.	Year of naturalization. (If naturalized person.)	Racial or tribal origin.	Nationality.	Religion.
CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION. Pays ou lieu de naissance. Si l'lieu de naissance est au Canada, spécifier la province ou le territoire.	Pour les immigrants, année d'immigration au Canada.	Pour les étrangers naturalisés, année de la naturalisation.	Origine selon la race ou la tribu.	Nationalité.	Religion.
11	12	13	14	15	16

PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. Chief occupation or trade.	Employment other than at chief occupation or trade, if any.	Employer.	Employee.	Working on own account.
PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE. Emploi principal ou métier.	Emploi supplémentaire outre son emploi ou métier principal ou son métier, s'il y en a.	Patron.	Employé.	Travaillant à son compte. (voir instructions.)
17	18	19	20	21

WAGE-EARNERS. Place where person is employed. (Name of city, town or village, and street, etc.)	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade.	Weeks employed in 1910 at other occupation or trade, if any.	Hours of work per day at chief occupation.	Hours of work per day at other occupation, if any.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade, if any.	Date of employment if now in the home circle.
EMPLOYÉS. Endroit où la personne est employée. (Nom de la cité, ville ou village, rue, etc.)	Nombre de semaines employées en 1910 à la profession ou au métier.	Nombre de semaines employées en 1910 à un autre métier, s'il y a lieu.	Heures de travail par journée à la profession ou au métier.	Heures de travail par journée à un autre emploi.	Gain total en 1910 provenant de la profession ou du métier.	Gain total en 1910 provenant d'un autre emploi, s'il y a lieu.	Date de mise en service dans le présent emploi, si elle est récente.
22	23	24	25	26	27	28	29

INSURANCE HELD AT DATE— Upon life.	Against accidents.	Sick or disabled.
ASSURANCE EN VIGUEUR A DATE— Sur la vie.	Contre les accidents.	Sur la maladie ou infirmité.
30	31	32

EDUCATION AND LANGUAGE. OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. Months at school in 1910.	Can read.	Can write.	Language commonly spoken.	Year of arrival in Canada of persons not born in Canada.	Race or people.
INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS. Nombre de mois à l'école en 1910.	Sait lire.	Sait écrire.	Langue habituellement parlée.	Année d'arrivée au Canada des personnes nées hors du Canada.	Race ou peuple.
33	34	35	36	37	38

| 1 | 1 | Hack | John | Lot 16 Con II | M | Head | M | Nov | 1863 | 48 | O | | | English | Canadian | Baptist | Farmer | owner | No | No | Yes | | |